

Swingline™/MC



Stack-and-Shred™ 80X™

Hands Free Cross-Cut Shredder

Mains de Coupe en travers Moulinette Libre


Manos de Corte enfadado Desfibradora Libre

Instruction Manual

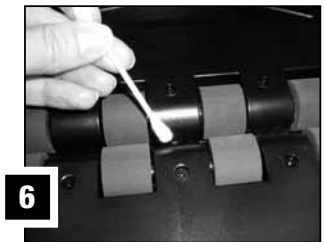
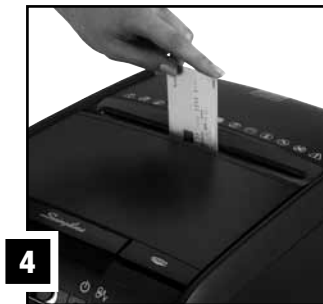
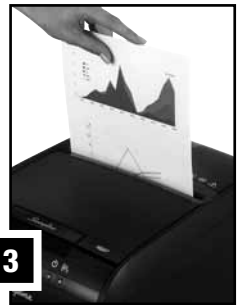
Manuel d'utilisation

Manual de instrucciones

To register this product go to www.swingline.com
Pour enregistrer ce produit allez sur www.swingline.com
Para registrar este producto vais en www.swingline.com

*Swingline*TM
Stack^{AND}Shred^{80X}
AUTO+


English	3
Français	9
Español	15



Specifications

	Swingline Stack and Shred 80X
Sheet capacity Manual feed slot	6 sheets (75gsm)
Sheet capacity Autofeed chamber	80 sheets (75gsm)
Duty cycle	8 min ON / 90 min OFF
Run time from cold	9 minutes
Volts / Hz	120V / 60Hz
Amperage	1.2 Amps
Motor watts	140 Watts

Introduction

Thank you for choosing this shredder from Swingline. Please review these instructions to ensure you are operating the shredder correctly.

Safety First

To guard against injury, the following basic safety precautions must be observed in the set-up of this product.

- Ensure the machine is plugged into an easily accessible power outlet, and ensure the cable is not likely to trip up a passer by.
- Any attempt to repair this unit by unqualified personnel will invalidate the warranty. Please return to supplier.
- Unplug your shredder before moving it or when it is not in use for an extended period of time.
- Do NOT operate with a damaged power supply cord or plug, after it malfunctions, or after it has been damaged in any manner.
- Do NOT overload electrical outlets beyond capacity as this can result in fire or electrical shock.
- The socket-outlet should be installed near the equipment and shall be easily accessible.
- Do NOT alter the attachment plug. The plug is configured for the appropriate electrical supply.
- Do NOT use near water.
- Do NOT use aerosol dusters or cleaners.
- Do NOT spray anything into the shredder.
- Do NOT load the auto-feed chamber with unopened junk mail, magazines, bound documents, etc. (See pXX).


















Although this shredder has been designed to comply with UL 60950 safety standards including the "probe accessibility tests", do not operate the shredder near children or pets.

Description of product parts

- A** ON/OFF switch (at rear of machine)
- B** Important safety symbols (see shredder control panel below)
- C** Manual feed entry slot
- D** Credit card slot
- E** Reverse, auto, continuous jam boost switch
- F** Paper loading door handle
- G** Paper loading door
- H** Power on indicator
- I** Cool down indicator
- J** Bin full/loading door open
- K** Paper jam indicator
- L** Pull out bin with viewing window

Shredder Control Panel and Indicators



-  **Paper jam indicator** – This means there is a paper jam.
-  **Bin full/loading door open indicator** – This means the bin is full or open or the loading door is open.
-  **Power On indicator** – This means the machine is turned on.
-  **Cool Down indicator** – This means the machine is cooling down.
-  **Safety First**
-  This means you should be careful because long hair can become entangled in the cutting head.
-  This means be careful of ties and other loose clothing which could become entangled in the cutting head.
-  This means be careful of loose jewelry which could become entangled in the cutting head.
-  This means don't reach into the feed opening of the cutting head.
-  This means keep children away from shredder.
-  This means no aerosols.
-  This means the shredder can't shred CDs or DVDs.
-  This means no oil lubricant (oil sheets only).
-  This means the sheet capacity of manual feed entry slot.
-  This means the shredder can accept small staples.
-  This means the shredder can accept small paperclips.
-  This means the shredder can accept credit cards.

Lights and Icons Explained

	LED Illumination			
	Bin Full/Bin Open Loading Door Open	Paper Jam Indicator	Cool Down	Auto Flashing
Colour of symbol	Red	Red	Red	Blue
Power on/off switch				light
Auto mode				light
Continuous Jam Boost Mode				light
Reverse mode		light		light
Paper jam		light		light
Paper loading door open	light			light
Bin full	light			light
Bin open	light			
Motor cool down required			light	light
Self cleaning of cutters		light		light
Sleep mode				

Stack and Shred 80X Shredding Capability

Stack and Shred 80X CAN shred the following:



Standard Staples

Stapled paper
1 inch/25mm within the corner

26/6 and 24/6 or smaller staples

Small sized paper loaded centrally

80 sheets color printed paper



Standard Paper Clips

Paper clip paper
1 inch/25mm within the corner

Capable of shredding small/medium (max wire thickness = 1/3 inch, 0.9 mm) paper clips

80 sheets plain paper

>100gsm paper (through manual feed slot ONLY)



Single Folded Sheet

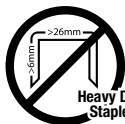
11x17 folded in half max.
2 sheets

80 sheets single sided printed paper

80 gsm paper
- Letter - 8.5x 11
- Legal - single sheet folded in half max. 2 sheets

Although the Stack and Shred 80X will accept fastened sheets, Swingline recommends that staples and paper clips are removed prior to shredding to extend the life of the product.

Stack and Shred 80X CANNOT shred the following:



Heavy Duty Staples

Heavy duty staples with a staple leg length greater than 6mm.



> 25 Sheets

A document with more than 25 sheets held together by a staple or clip.



Bound documents



Bulldog clips



Large Clips

Large clips. Check the length of the paperclip is not longer than 32mm.



Multiple Folded Sheets

Multiple folded sheets* (e.g. more than two legal sized sheets folded in half).



Magazines

Magazines or other documents bound by multiple staples or clips.



Unopened Mail

Unopened mail (e.g. junk mail.) Open mail and place in auto-feed or through manual feed slot.*



Plastic Sheets

Plastic sheets, laminated documents, plastic folders, glossy paper or a sheet covered with print on both sides.



Thick paper or cardstock*



Adhesive labels



Crumpled sheets*

* We recommend you feed these types of documents through the manual feed slot.

Autofeed Technology

The Stack and Shred 80X has been designed to automatically shred up to 80 sheets from the auto-feed chamber and up to 6 sheets through the manual feed slot. The auto-feed mechanism has been designed to handle paper fastened with staples and paper clips and pulls a few sheets of paper at a time into the cutting mechanism to minimize the risk of paper jams.

Operation

- 1 Unpack the product.
- 2 Plug the shredder in to a working outlet.
- 3 Ensure the ON/OFF switch on the back of the shredder is in the "ON" position, which will illuminate the LED bulb shown by the standby symbol (🔌).
- 4 To start shredding, move the slide switch to the Auto position (▶), which places the shredder into auto mode. You are now ready to shred.
- 5 To load the shredder, simply lift the loading door handle (see fig1) to open the loading door and insert documents. You can open the door further to 90 degrees for easier access if required. Load up to 80 sheets at a time into the feed chamber. Do not fill above the 80 MAX level, this could damage the shredder (see fig 2).
- 6 The shredder will start the shredding cycle automatically ONLY after closing the loading door.
- 7 If you only have up to 8 sheets to shred, you can use the manual feed slot, provided the auto feed chamber is empty (see fig 3).
- 8 If the shredder is left in auto mode for more than 2 minutes without being used, the shredder will automatically turn back to Sleep mode in order to save power.
- 9 The shredder will automatically 'wake up' from sleep mode when paper is inserted into the shred mouth or you open the loading door.

Bin or Loading Door Open Safety Function

As a safety precaution, if the bin or loading door is opened during shredding, the shredder will stop and the Bin Full indicator will illuminate.

Rare Occasions of Jamming

In the unlikely event of the shredder jamming, the Stack and Shred 80X will stop shredding. Check that the bin is not full then try clearing the jam using the reverse (◀◀) and continuous jam boost (▶▶) buttons then return to Auto mode (▶). If this is unsuccessful follow the reverse function instructions.

Reverse Function

- 1 If you want to reverse paper out while shredding, use the reverse button (◀◀).
- 2 Reverse the paper out then turn the machine off using the switch at the rear of the shredder. Remove the paper from the manual feed slot (if being used) or open the loading door, remove the remaining stack of paper, then pull the jammed paper free of the cutting mechanism.
- 3 To resume shredding return the slide switch to the auto position (▶) and turn on the machine by using the ON/OFF switch at the rear of the shredder.

Over Heating

If the Stack and Shred 80X is used continuously for over 9 minutes the shredder may overheat and the cool down indicator will illuminate red (🔴). Please allow the shredder to cool down. When the shredder is ready to be used the thermometer symbol will no longer illuminate. If the shredder needs to cool down while shredding, no action is needed. The shredder will automatically restart shredding paper once it has cooled down after periods of continuous use. All you need to do is ensure paper is loaded into the chamber and the bin is empty when the machine is cooling down.

Credit Card Shredding

The Stack and Shred 80X can shred credit cards. Switch the shredder to auto mode and insert the credit card between the markings in the manual feed slot (see fig. 4). Only shred one credit card at a time.

Swingline encourages customers to recycle shredded paper. Please note that shredded paper cannot be recycled if mixed with credit card shards. If recycling, please separate shredded paper and credit cards.

Bin Full

The shredder will not function when the bin is full and the bin full symbol (🗑️) is illuminated. You should empty the bin.

- Pull open the bin slowly to empty.
- Push the empty bin back into place and the machine will resume shredding.

Maintenance

The rollers on the auto-feed mechanism may become dirty over time, please wipe clean with a dry cloth to maintain maximum product performance.

The auto-start infra-red sensor, located in the paper feed entry-slot, can occasionally become covered in paper-dust causing the shredder to run despite no paper being fed into the machine. Switch the shredder off at the rear of the machine and carefully clean the sensor using a cotton-swab (see fig 6).

Lubrication of the Shredder

Only use oil sheets to lubricate. ACCO Brands accepts no liability for product performance or safety when other types of lubricants are used on any part(s) of this machine. Insert the oil sheet into the manual feed slot and NOT in the auto-feed chamber. Using an oil sheet in the auto-feed chamber will contaminate the feed rollers preventing the auto-feed mechanism shredding. Follow the maintenance instructions if the rollers become contaminated. Do not directly oil the shredder.

Shredder Accessories

We recommend that a paper waste sack for recycling shredded paper is used on all models.

Accessory	Part Number
Recycling Waste Bag	1765028

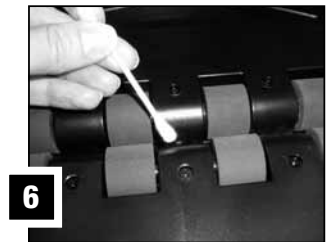
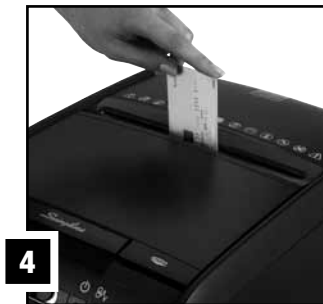
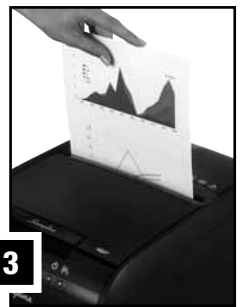
Troubleshooting Guide for Stack-and-Shred™ 80X™

APPLICABLE MACHINES

QUESTION	ANSWER	60X	80X	100X	250X	500X	
1 The shredder will not start.	a Check power switch on the back of the machine is turned on. (⏻)	Y	Y	Y	Y	Y	
	b Check that the Auto button (⏻) has been pressed or the switch is in the Auto position and the power switch on the back has been turned on. Note: The Auto button light turns off after 2 mins of non-use. The shredder wakes up automatically if paper is in the autofeed chamber or fed into the manual feed slot				Y	Y	Y
	c Is the "bin door/ loading door open" indicator light red (🚪)? Make sure both the loading door and the bin door are closed.		Y	Y	Y	Y	Y
2 There are documents in the autofeed chamber but the shredder has stopped running.	a Is the cool-down indicator light red (🔥)? If so, allow the shredder to cool down. Shredding will resume automatically after the shredder has cooled down.	Y	Y	Y	Y		
	b If the "bin door/ loading door open/bin full" indicator light is red (🚪), empty the bin. Also check to see if the loading door and bin doors are closed. Shredding will resume automatically.		Y	Y	Y	Y	
	c Is the jam indicator light red (⚠️)? If so, the shredder was unable to clear a jam even after the automatic jam clearance cycle. Use the manual reverse button (⏪) to back out paper from the cutters. Open the lid and remove the offending papers.			Y	Y	Y	Y
	d If there are crumpled sheets in the stack, they may not feed properly. It is recommended that you feed them through the manual feed slot.	Y	Y	Y	Y	Y	
	e If there are multiple folded sheets in the stack, unfold the sheets before placing them back in the stack or feed through the manual feed slot.	Y	Y	Y	Y	Y	
	f If there are unopened envelopes in the stack, remove them, open the envelopes and lay the contents flat into the autofeed chamber, unfolding any folded sheets. Envelopes can be shredded through the manual feed slot.	Y	Y	Y	Y	Y	
	g Examine the rollers, if they are covered with paper dust, clean them with a dry cloth.	Y	Y	Y	Y	Y	
FOR ADDITIONAL INFORMATION ON WHAT TO SHRED THROUGH AUTO FEED AND WHAT TO SHRED VIA MANUAL FEED SLOT, PLEASE SEE SECTION IN THE MANUAL ON 'SHREDDING CAPABILITY'							


APPLICABLE MACHINES

QUESTION	ANSWER	APPLICABLE MACHINES						
		60X	80X	100X	250X	500X		
3	There isn't any paper in the shredder but it won't stop running.	a	The auto-start infra-red sensor, located in the paper feed entry-slot, can occasionally become covered in paper-dust causing the shredder to run despite no paper being fed into the machine. Switch the shredder off at the rear of the machine and carefully clean the sensor using a cotton-swab (see fig 6).	Y	Y	Y	Y	Y
		b	If the shredder still does not stop running, call ACCO at: 800-541-0094	Y	Y	Y	Y	Y
4	Every time I shut the bin, the shredder turns itself on automatically for a few seconds.	a	After the bin is removed and replaced, the shredder will run for approximately 8 seconds to clear away any remaining paper from the cutter mechanism.		Y	Y	Y	Y
5	I have to feed the paper quite a long way into the manual feed slot before it engages with the cutting mechanism	a	Unlike conventional shredders, the paper needs to pass through the autofeed chamber before the paper meets the cutting mechanism. For this reason, the manual feed slot has been designed to be extremely easy to slide paper into.	Y	Y	Y	Y	Y
6	I have locked the shredder but there is a paper jam and my sensitive documents are still in the machine	a	Enter your PIN to unlock the loading door and clear the jam. If you have forgotten the code or you have left the shredder to continue your working day, the machine will open automatically after 30 minutes of inactivity. After clearing the jam, reload the shredder before locking the loading door again.				Y	Y
	Do I need to enter the same four digits, as a locking PIN, each time I use the shredder?	b	No. The shredder will register the four digit PIN code each time so you could change your PIN number every time you use the shredder.				Y	Y
	I have just realized that I have some documents in the autofeed chamber that I don't want to shred but the loading door is locked.	c	Re-entering your four digit PIN code unlocks the paper loading door.				Y	Y
	What happens if someone tries to guess my PIN code to get access to my documents?	d	After 5 incorrect attempts to enter the code the locking mechanism will not accept any more entries. The loading door will remain locked until the shredding is complete.				Y	Y
7	How should I maintain my shredder?	a	Use Swingline oil sheets to lubricate the cutting head, do not use other types/brands of oil	Y	Y	Y	Y	
		b	Clean the auto-start infra red sensor on a regular basis (see point 3a).	Y	Y	Y	Y	Y
		c	Clean rollers free of any paper dust with a dry cloth	Y	Y	Y	Y	Y



Spécifications

	Swingline Stack and Shred 80X
Capacité de coupe Fente d'alimentation manuelle	6 feuilles (75 g/m ²)
Capacité de coupe Compartment d'alimentation automatique	80 feuilles (75 g/m ²)
Cycle d'utilisation	8 min Marche (ON) / 90 min Arrêt (OFF)
Délai de réchauffement	9 minutes
Volts / Hz	120 V / 60 Hz
Intensité de courant	1,2 A
Nombre de watts du moteur	140 watts

Introduction

Merci d'avoir choisi cette déchiqueteuse Swingline. Veuillez lire ces instructions pour vous assurer d'utiliser correctement cette déchiqueteuse.

Consignes de sécurité

Afin d'éviter toute blessure, suivez les précautions de sécurité de base suivantes durant l'installation de ce produit.

- Branchez la déchiqueteuse dans une prise de courant facile d'accès en veillant à ce que personne ne puisse trébucher sur le cordon d'alimentation.
- La garantie sera annulée en cas de tentative de réparation par un personnel non qualifié. Veuillez plutôt retourner l'appareil au fournisseur.
- Débranchez votre déchiqueteuse avant de la déplacer ou lorsqu'elle est inutilisée pendant une longue période de temps.
- N'UTILISEZ PAS l'appareil avec une prise ou un cordon d'alimentation endommagé, après un mauvais fonctionnement ou en présence d'un dommage quelconque.
- NE SURCHARGEZ PAS les prises de courant au-delà de leur capacité car vous pourriez causer un incendie ou subir un choc électrique.
- La prise d'alimentation doit être installée à proximité de l'appareil et être facilement accessible.
- NE MODIFIEZ PAS la fiche de raccordement de l'appareil. Elle est conçue pour recevoir l'alimentation électrique adéquate.
- N'UTILISEZ PAS l'appareil près de l'eau.
- N'UTILISEZ PAS de dépoussiéreurs ou nettoyeurs en aérosol.
- Ne vaporisez AUCUN produit dans la déchiqueteuse.
- NE CHARGEZ PAS du courrier-déchets non ouvert, des magazines, des documents reliés, etc. dans le compartiment d'alimentation automatique.

Bien que cette déchiqueteuse soit conforme aux normes de sécurité UL 60950, y compris les « essais d'accessibilité », ne la faites pas fonctionner à proximité d'enfants ou d'animaux.

Description du produit

- A** Commutateur Marche/Arrêt (ON/OFF) (à l'arrière de l'appareil)
- B** Symboles de sécurité importants (voir ci-après le panneau de commande de la déchiqueteuse)
- C** Fente d'alimentation manuelle

- D** Fente d'insertion des cartes de crédit
- E** Commutateur des fonctions Inversion, Automatique, Déblocage par marche avant en continu
- F** Poignée du couvercle du compartiment de chargement du papier
- G** Couvercle du compartiment de chargement du papier
- H** Fenêtre de contrôle de la liasse de papier
- I** Indicateurs de fonction de marche et de refroidissement
- J** Corbeille pleine / couvercle du compartiment de chargement ouvert, indicateurs de refroidissement et de bourrage
- K** Corbeille amovible avec fenêtre de contrôle du niveau de remplissage

Panneau de commande de la déchiqueteuse et indicateur

◀ Marche arrière ▶ Automatique ▶▶ Déblocage par marche avant en continu



Indicateur de bourrage – Signifie qu'il y a un bourrage de papier.



Indicateur de corbeille pleine / couvercle du compartiment de chargement ouvert – Signifie que la corbeille est pleine ou ouverte ou que le couvercle du compartiment de chargement est ouvert.



Indicateur de fonctionnement – Signifie que l'appareil est sous tension



Indicateur de refroidissement – Signifie que l'appareil est en train de refroidir



Consignes de sécurité



Ce symbole vous avertit de faire attention aux cheveux longs car ils risquent de s'enchevêtrer dans la tête de coupe.



Ce symbole signifie qu'il faut garder à distance les cravates ou tout vêtement ample qui pourraient se coincer dans la tête de coupe.



Ce symbole signifie qu'il faut garder à distance les bijoux pendants car ils pourraient se coincer dans la tête de coupe.



Ce symbole signifie qu'il faut éviter d'approcher les mains de l'ouverture d'insertion de la tête de coupe.



Ce symbole signifie qu'il faut garder cette déchiqueteuse hors de la portée des enfants.



Ce symbole signifie que vous ne devez pas utiliser de produits en aérosol.



Ce symbole signifie que cette déchiqueteuse ne peut détruire un CD ni un DVD.



Ce symbole signifie qu'il ne faut pas utiliser d'huile lubrifiante (utiliser uniquement des feuilles lubrifiantes).



Ce symbole signifie la capacité de coupe de la fente d'alimentation manuelle.



Ce symbole signifie que la déchiqueteuse peut accepter de petites agrafes.



Ce symbole signifie que la déchiqueteuse peut accepter de petits trombones.



Ce symbole signifie que la déchiqueteuse peut détruire des cartes de crédit.

Explication du voyant et des icônes

	DEL allumé			
	Corbeille pleine / corbeille ouverte couverte du compartiment de	Indicateur de bourrage	Refroidissement	Automatique Clignote
Couleur du symbole	Rouge	Rouge	Rouge	Bleu
Commutateur d'alimentation Marche/Arrêt				Allumé
Mode automatique				Allumé
Mode déblocage par marche avant en continu				Allumé
Mode marche arrière		Allumé		Allumé
Bourrage de papier		Allumé		Allumé
Couvercle du compartiment de chargement du papier ouvert	Allumé			Allumé
Corbeille pleine	Allumé			Allumé
Corbeille ouverte	Allumé			Allumé
Refroidissement du moteur requis			Allumé	Allumé
Nettoyage automatique des lames		Allumé		Allumé
Mode de veille				Allumé

Capacité de destruction de la déchiqueteuse Stack and Shred 80X

La déchiqueteuse Stack and Shred 80X PEUT détruire :



Agrafes standards

Papier agrafé à 25 mm (1 po) du coin au plus

Agrafes 26/6 et 24/6 ou plus petites

Papier petit format chargé au centre

80 feuilles imprimées en couleur



Trombones standards

Papier avec trombone à 25 mm (1 po) du coin au plus

Peut détruire des petits et moyens trombones (épaisseur maximum du fil = 0,9 mm, 1/3 po)

80 feuilles de papier blanc

>80 g/m² (par la fente d'alimentation manuelle UNIQUEMENT)



Feuille pliée en deux

Maximum 2 feuilles 11 x 17 (279 mm x 432 mm) pliées en deux

80 feuilles de papier imprimées sur un seul côté

Papier de 80 g/m²
- Format lettre – 8,5x 11 po (21,6 x 28 cm)
- Grand format – maximum 2 feuilles pliées en deux

Bien que la Stack and Shred 80X accepte des feuilles attachées, Swingline recommande de retirer les agrafes et les trombones avant la destruction afin de prolonger le cycle de vie du produit.

La déchiqueteuse Stack and Shred 80X NE PEUT détruire :



Agrafes grande capacité

Agrafes grande capacité faisant plus de 6 mm de longueur



>25 feuilles

Un document de plus de 25 feuilles attachées avec une agrafe ou un trombone



Documents reliés



Pince-notes



Gros trombones

Gros trombones Vérifier que le trombone ne fait pas plus de 32 mm de long



Plusieurs feuilles pliées

Plusieurs feuilles pliées* (par ex., plus de deux feuilles grand format pliées en deux)



Magazines

Magazines ou autres documents reliés à l'aide de plusieurs agrafes ou trombones



Courrier non ouvert*

Courrier non ouvert, par ex., du courrier-déchet. Ouvrez le courrier et placez-le dans l'alimentation automatique ou insérez-le dans la fente d'alimentation manuelle.



Feuilles de plastique

Feuilles de plastique, documents plastifiés, dossiers de plastique, papier lustré ou feuille imprimée des deux côtés



Papier épais ou carton*

Papier épais ou carton*



Étiquettes adhésives





Feuilles froissées*

* Nous recommandons d'insérer ces types de documents dans la fente d'alimentation manuelle.

La technologie d'alimentation automatique

La déchiqueteuse Stack and Shred 80X été conçue pour détruire automatiquement jusqu'à 80 feuilles placées dans le compartiment d'alimentation automatique et jusqu'à 6 feuilles insérées dans la fente d'alimentation manuelle. Le mécanisme d'alimentation automatique a été conçu pour détruire des feuilles attachées avec des agrafes et des trombones et pour n'accepter que l'insertion de quelques feuilles de papier à la fois sur le mécanisme de coupe afin de réduire les risques de bourrage.




Fonctionnement

- 1 Déballer le produit.
- 2 Branchez la déchiqueteuse dans une prise en état de marche.
- 3 Vérifiez que l'interrupteur de marche/arrêt situé à l'arrière de l'appareil est sur la position ON; le voyant DEL montré à côté du symbole du mode de veille () devrait être allumé.
- 4 Pour démarrer le déchiquetage, faites glisser le commutateur sur la position Auto (); la déchiqueteuse se mettra en mode automatique. Vous pouvez alors commencer le déchiquetage.
- 5 Pour charger la déchiqueteuse, il suffit de soulever la poignée du compartiment de chargement (Fig. 1) afin d'ouvrir le compartiment de chargement et d'insérer les documents. Vous pouvez ouvrir le couvercle à un angle de 90 degrés pour faciliter l'accès au besoin. Vous pouvez charger jusqu'à 80 feuilles à la fois dans le compartiment d'alimentation. Ne chargez pas le compartiment au-delà du niveau maximum de 80 (MAX); vous pourriez endommager la déchiqueteuse (voir Fig. 2).
- 6 La déchiqueteuse démarrera automatiquement le cycle de déchiquetage SEULEMENT lorsque le couvercle du compartiment de chargement sera fermé.
- 7 Si vous n'avez que 8 feuilles maximum à déchiqueter, vous pouvez utiliser la fente d'alimentation manuelle à condition que le compartiment d'alimentation automatique soit vide (voir Fig. 3).
- 8 Lorsque la déchiqueteuse est laissée en mode de démarrage automatique pendant plus de 2 minutes d'inactivité, elle retourne automatiquement en mode de veille pour économiser l'énergie.
- 9 La déchiqueteuse quitte automatiquement le mode de veille lorsque vous insérez du papier dans la fente de déchiquetage ou lorsque vous ouvrez le couvercle du compartiment de chargement.


Fonction d'arrêt automatique en cas de corbeille ou couvercle ouvert(e)


Si la corbeille ou le couvercle du compartiment de chargement est ouvert(e) pendant le déchiquetage, la déchiqueteuse s'arrête immédiatement par mesure de sécurité et l'indicateur de corbeille pleine s'allume.

Rare Occasions of Jamming


In the unlikely event of the shredder jamming, the Stack and Shred 80X will stop shredding. Check that the bin is not full then try clearing the jam using the reverse () and continuous jam boost (FWD) () buttons then return to Auto mode (). If this is unsuccessful follow the reverse function instructions.

Fonction marche arrière

- 1 Si, lors de la destruction de papier, vous souhaitez faire ressortir les feuilles par l'avant, utilisez le bouton de marche arrière ().
- 2 Faites ressortir le papier par l'avant, puis fermez l'appareil à l'aide de l'interrupteur situé au dos de l'appareil. Retirez le papier de la fente d'alimentation manuelle (si utilisée) ou ouvrez le couvercle du compartiment de chargement, retirez la liasse de papier qui reste et tirez sur le papier bloqué pour le dégager du mécanisme de coupe.

- 3 Pour continuer le déchiquetage, faites glisser le commutateur sur la position automatique () et mettez l'appareil sous tension à l'aide du commutateur ON/OFF situé au dos de la déchiqueteuse.

Surchauffe


Si la déchiqueteuse Stack and Shred 80X sert continuellement pendant plus de 9 minutes, elle risque de surchauffer; le cas échéant, l'indicateur de refroidissement s'allume en rouge (). Veuillez laisser l'appareil se refroidir. Lorsque le symbole du thermomètre s'éteint, vous pouvez recommencer à utiliser la déchiqueteuse. Si la déchiqueteuse doit se refroidir durant le déchiquetage, aucune intervention n'est nécessaire. L'appareil redémarrera automatiquement le déchiquetage une fois refroidi après des périodes d'utilisation continue. Il vous suffit de vérifier que le papier est chargé dans le compartiment d'alimentation et que la corbeille est vide pendant que l'appareil se refroidit.

Destruction de cartes de crédit

La déchiqueteuse Stack and Shred 80X peut détruire les cartes de crédit. Mettez la déchiqueteuse en mode automatique et insérez la carte de crédit entre les marques, dans la fente d'alimentation manuelle (voir Fig. 4).

Swingline encourage ses clients à recycler le papier déchiqueté. Veuillez noter que le papier déchiqueté ne peut pas être recyclé s'il est mélangé à des morceaux de carte de crédit. Si vous recyclez le papier déchiqueté, veuillez d'abord en retirer les morceaux de carte de crédit.

Corbeille pleine

La déchiqueteuse ne fonctionnera pas lorsque la corbeille est pleine et que le symbole de corbeille pleine () est allumé. Vous devez vider la corbeille.

- Tirez lentement sur la corbeille pour la vider
- Remettez-la ensuite en place et appuyez sur le bouton de fonction automatique pour reprendre le déchiquetage.

Entretien

Les rouleaux du mécanisme d'alimentation automatique peuvent se salir avec le temps; veuillez les essuyer avec un linge sec afin d'optimiser la performance de l'appareil.

Le capteur infrarouge de démarrage automatique, situé dans la fente d'insertion de l'alimentation du papier, devient parfois recouvert de poussière de papier et déclenche le déchiquetage même s'il n'y a aucun papier inséré dans l'appareil. Fermez la déchiqueteuse (bouton Off à l'arrière de l'appareil) et nettoyez soigneusement le capteur à l'aide d'un coton-tige (voir fig. 6).

Lubrification de la déchiqueteuse

Utilisez uniquement des feuilles lubrifiantes à cet effet. ACCO Brands décline toute responsabilité concernant la sécurité ou la performance du produit lorsque d'autres types de lubrifiant sont utilisés sur un ou plusieurs composants de cet appareil. Insérez la feuille lubrifiante dans la fente d'alimentation manuelle et NON PAS dans le compartiment d'alimentation automatique. L'utilisation d'une feuille lubrifiante dans le compartiment d'alimentation automatique peut contaminer les rouleaux d'alimentation et empêcher le déchiquetage par le mécanisme d'alimentation automatique. Si les rouleaux deviennent contaminés, reportez-vous aux instructions d'entretien. Ne faites pas directement de pérolew la moulINETTE.

Accessoires pour déchiqueteuse

Nous vous recommandons d'utiliser un sac à déchet en papier pour recycler le papier déchiqueté par tous les modèles.

Accessoire	Nom de pièce
Sac à déchet de recyclage	1765028

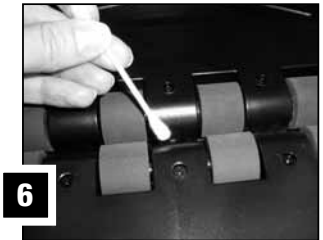
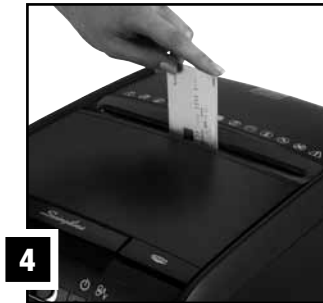
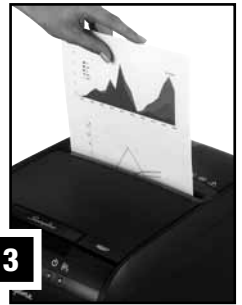
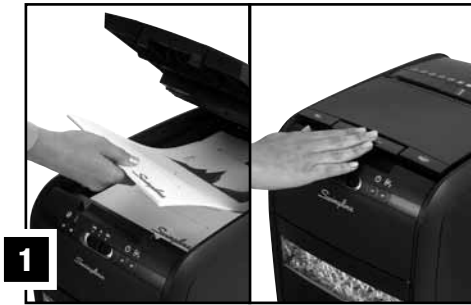
Guide de dépannage pour Stack-and-Shred™ 80X™

APPLICABLE AUX MODÈLES

QUESTION	RÉPONSE	60X	80X	100X	250X	500X	
1 Le destructeur ne se met pas en marche.	a Vérifiez que le commutateur marche/arrêt situé à l'arrière du destructeur est bien en position de mise sous tension. (🔌)	Y	Y	Y	Y	Y	
	b Vous devez appuyer sur la touche de mode automatique (🔄) ou veillez à ce que le commutateur soit dans la position de mode automatique et que l'appareil ait été mis sous tension à l'aide du commutateur marche/arrêt situé à l'arrière de l'appareil. Remarque : L'indicateur de mode automatique s'éteint après 2 minutes d'inutilisation. Le destructeur se remet en marche automatiquement si vous avez mis des feuilles dans le compartiment d'auto-alimentation ou dans la fente d'alimentation manuelle.			Y	Y	Y	
	c L'indicateur « porte de corbeille/couvercle de compartiment ouvert » est-il rouge (🔴) ? Vérifiez que la porte de la corbeille et le couvercle du compartiment sont fermés.		Y	Y	Y	Y	
2 Le destructeur s'est arrêté de fonctionner alors qu'il reste des feuilles à détruire dans le compartiment d'auto-alimentation.	a L'indicateur de refroidissement est-il rouge (🔴) ? Veuillez alors laisser l'appareil se refroidir. La destruction recommencera automatiquement après le refroidissement de l'appareil.	Y	Y	Y	Y		
	b Si l'indicateur rouge « porte de corbeille/couvercle de compartiment ouvert et corbeille pleine » (🔴) est allumé, videz la corbeille. Vérifiez également que le couvercle du compartiment et la porte de la corbeille sont fermés. La destruction recommencera automatiquement.		Y	Y	Y	Y	
	c L'indicateur anti-bourrage est-il rouge (🔴) ? Si oui, le destructeur n'a pas pu éliminer le bourrage, même après le cycle d'élimination de bourrage automatique. Appuyez sur la touche marche arrière ou faites glisser le commutateur dans la position marche arrière (⏪) pour retirer les feuilles par l'avant de l'appareil. Ouvrez le couvercle et retirez les feuilles créant le bourrage.			Y	Y	Y	Y
	d Si des feuilles froissées se trouvent dans le compartiment d'auto-alimentation, elles risquent de créer un bourrage. Il est conseillé de les détruire en les mettant dans la fente d'alimentation manuelle.	Y	Y	Y	Y	Y	
	e Si la liasse de papier se trouvant dans le compartiment d'auto-alimentation comprend plusieurs feuilles pliées, dépliez-les avant de les remettre dans le compartiment ou bien mettez-les dans la fente d'alimentation manuelle.	Y	Y	Y	Y	Y	
	f Si des enveloppes non ouvertes se trouvent dans le compartiment d'auto-alimentation, retirez-les et ouvrez-les. Dépliez alors les feuilles et mettez-les à plat dans le compartiment d'auto-alimentation. Les enveloppes peuvent être détruites en les mettant dans la fente d'alimentation manuelle.	Y	Y	Y	Y	Y	
	g Examinez les rouleaux. S'ils sont recouverts de poussière de papier, nettoyez-les avec un linge sec.	Y	Y	Y	Y	Y	
POUR DES INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES SUR CE QUI PEUT ÊTRE DÉTRUIT DANS LE COMPARTIMENT D'AUTO-ALIMENTATION ET CE QUI DOIT ÊTRE MIS DANS LA FENTE D'ALIMENTATION MANUELLE, VEUILLEZ CONSULTER LA SECTION DU MANUEL INTITULÉE « CAPACITÉ DE DESTRUCTION ».							

APPLICABLE AUX MODÈLES

QUESTION	RÉPONSE	APPLICABLE AUX MODÈLES					
		60X	80X	100X	250X	500X	
3 Bien qu'il n'y ait pas de papier dans le destructeur, celui-ci continue de fonctionner.	a Lorsque le capteur à infrarouges de démarrage automatique, situé dans la fente d'alimentation, est recouvert de poussière de papier, ce qui arrive parfois, le destructeur continue de fonctionner même sans papier. Éteignez alors le destructeur à l'aide du commutateur marche/arrêt situé à l'arrière de l'appareil et nettoyez avec soin le capteur avec un coton tige (voir fig. 6).	Y	Y	Y	Y	Y	
	b Si le destructeur ne s'arrête toujours pas de fonctionner, appelez ACCO au : 800-268-3447	Y	Y	Y	Y	Y	
4 À chaque fois que je ferme la corbeille, le destructeur se met automatiquement en marche pendant quelques secondes.	a Une fois que la corbeille a été retirée puis remise en place, le destructeur fonctionne pendant approximativement 8 secondes afin de dégager les déchets de papier se trouvant sur le mécanisme de coupe.		Y	Y	Y	Y	
5 Je dois insérer les feuilles assez profondément dans la fente d'alimentation manuelle avant qu'elles ne passent sur le mécanisme de coupe.	a Contrairement aux destructeurs conventionnels, le papier doit passer à travers le compartiment d'auto-alimentation avant d'atteindre le mécanisme de coupe. C'est pour cette raison que la fente d'alimentation manuelle a été conçue pour que vous puissiez y faire glisser les feuilles extrêmement facilement.	Y	Y	Y	Y	Y	
6 J'ai verrouillé le destructeur, mais il y a un bourrage et mes documents confidentiels sont toujours dans le destructeur.	a Saisissez votre code PIN pour déverrouiller le couvercle du compartiment, et éliminez le bourrage. Si vous avez oublié le code ou que vous avez laissé le destructeur faire son travail pour retourner faire le vôtre, le destructeur s'ouvrira automatiquement après 30 minutes d'inactivité. Après l'élimination du bourrage, rechargez le destructeur avant de verrouiller de nouveau le couvercle du compartiment.				Y	Y	
	b Dois-je saisir le même code PIN à quatre chiffres à chaque fois que je veux verrouiller le destructeur ?	b Non. Comme le destructeur enregistre le code PIN à quatre chiffres à chaque verrouillage, vous pouvez changer le code à chaque fois que vous utilisez le destructeur.			Y	Y	
	c Je viens de réaliser que j'ai mis des documents dans le compartiment d'auto-alimentation par erreur, mais le couvercle du compartiment est verrouillé.	c Saisissez de nouveau votre code PIN à quatre chiffres pour déverrouiller le couvercle du compartiment d'auto-alimentation.				Y	Y
	d Que se passe-t-il si quelqu'un essaie de deviner mon code PIN pour accéder aux documents que j'ai mis dans le compartiment d'auto-alimentation ?	d Après 5 tentatives incorrectes de saisie de code, le mécanisme de verrouillage n'accepte plus de nouveau code. Le couvercle du compartiment reste verrouillé jusqu'à la fin de la destruction.				Y	Y
7 Comment dois-je entretenir mon destructeur ?	a Utilisez les feuilles lubrifiantes Swingline pour lubrifier le bloc de coupe. N'utilisez aucune autre marque ni aucun autre type d'huile.	Y	Y	Y	Y		
	b Nettoyez le capteur à infrarouges de démarrage automatique à intervalles réguliers (voir point 3a).	Y	Y	Y	Y	Y	
	c Nettoyez les rouleaux avec un linge sec afin d'enlever la poussière de papier.	Y	Y	Y	Y	Y	



Especificaciones

	Swingline Stack and Shred 80X
Capacidad de hojas Ranura de alimentación manual	6 hojas (75gsm)
Capacidad de hojas Cámara de alimentación automática	80 hojas (75gsm)
Ciclo de trabajo	8 minutos ENCENDIDA / 90 minutos APAGADA
Tiempo de funcionamiento con máquina fría	9 minutos
Voltios / Hz	120V / 60Hz
Consumo	1.2 Amps
Vatios del motor	140 Vatios

Introducción

Gracias por elegir esta trituradora de Swingline. Revise estas instrucciones para asegurarse de que está usando la trituradora correctamente.

La seguridad primero

Para protegerse contra lesiones, cuando monte este producto debe cumplir con las siguientes precauciones básicas de seguridad.

- Asegúrese de que la máquina esté enchufada a un tomacorriente de fácil acceso y de que el cable no se encuentre en un lugar en que pueda ser causa de tropiezos.
- Cualquier intento por parte de personal no calificado de efectuar una reparación a esta unidad invalidará la garantía. Devuélvala al proveedor.
- Desenchufe la trituradora antes de moverla o cuando no se use durante un periodo prolongado de tiempo.
- NO opere el producto si el cable de alimentación eléctrica o el enchufe están dañados, si se produce una falla o si la máquina ha sufrido daños de algún tipo.
- NO sobrecargue los tomacorrientes porque puede ocasionar un incendio o una descarga eléctrica.
- El tomacorriente debe estar instalado cerca del equipo y ser fácilmente accesible.
- NO altere el enchufe. El enchufe está configurado para el suministro eléctrico apropiado.
- NO lo use cerca del agua.
- NO use limpiadores ni removedores de polvo en aerosol.
- NO rocíe ningún producto en la trituradora.
- NO cargue la cámara de alimentación automática con correspondencia publicitaria sin abrir, revistas, documentos encuadernados, etc. (Vea la página XX).

Aunque esta trituradora ha sido diseñada para cumplir con las normas de seguridad UL 60950, incluidas las "pruebas de accesibilidad", no opere la trituradora cerca de niños o mascotas.

Descripción de las piezas del producto

- A** Interruptor de ENCENDIDO/APAGADO (en la parte trasera de la máquina)
- B** Símbolos importantes de seguridad (vea el panel de control de la trituradora a continuación)

- C** Ranura de entrada de alimentación manual
- D** Ranura para tarjetas de crédito
- E** Interruptor de marcha inversa, automático y de liberación de atascamiento continuo
- F** Puerta para carga del papel
- G** Paper loading door
- H** Ventana de visualización de la pila de papel
- I** Indicadores de encendido y enfriamiento
- J** Indicadores de papelera llena/puerta para carga abierta, enfriamiento y atasco de papel
- K** Papelera extraíble con ventana de visualización

Panel de control e indicador de la trituradora



Indicador de atasco de papel – Esto significa que hay un atasco de papel

Indicador de papelera llena/puerta para carga abierta – Esto significa que la papelera está llena o abierta, o la puerta para carga está abierta

Indicador de encendido – Esto significa que la máquina está encendida

Indicador de enfriamiento – Esto significa que la máquina se está enfriando

La seguridad primero

Esto significa que debe tener cuidado con el cabello largo porque puede enredarse en el cabezal de corte.

Esto significa que debe tener cuidado con las corbatas y otras prendas de vestir sueltas porque pueden enredarse en el cabezal de corte.

Esto significa que debe tener cuidado con las alhajas sueltas porque pueden enredarse en el cabezal de corte.

Esto significa que no debe meter la mano en la abertura de alimentación del cabezal de corte.

Esto significa que debe mantener a los niños alejados de la trituradora.

Esto significa que no se deben usar aerosoles.

Esto significa que la trituradora no puede triturar CD o DVD.

Esto significa que no se debe usar lubricante de aceite (hojas lubricantes únicamente).

Esto significa la capacidad de hojas de la ranura de entrada de alimentación manual.

Esto significa que la trituradora puede aceptar ganchos pequeños.

Esto significa que la trituradora puede aceptar sujetapapeles pequeños.

Esto significa que la trituradora puede aceptar tarjetas de crédito.

Explicación de luces e iconos

	Iluminación LED			
	Papelera llena/papelera abierta puerta para carga abierta	Atasco de papel Indicador	Enfriamiento	Automático Parpadeo
Color del símbolo	Rojo	Rojo	Rojo	Azul
Interruptor de encendido/apagado				luz
Modo automático				luz
Modo de liberación de atascamiento continuo				luz
Modo de marcha inversa		luz		luz
Atasco de papel		luz		luz
Puerta para carga del papel abierta	luz			luz
Papelera llena	luz			luz
Papelera abierta	luz			
Se requiere enfriamiento del motor			luz	luz
Limpieza automática de cuchillas		luz		luz
Modo de reposo				

Capacidad de trituración de Stack and Shred 80X

Stack and Shred 80X PUEDE triturar lo siguiente:



Ganchos estándar

Papel brochado de 1 pulgada/25 mm dentro de la esquina

26/6 y 24/6 o ganchos más pequeños

Papel de tamaño pequeño cargado de manera central

80 hojas de papel impresas en color



Sujetapapeles estándar

Sujetapapel de 1 pulgada/25 mm dentro de la esquina

Capacidad para triturar sujetapapeles pequeños/medianos (espesor máximo del cable = 1/3", 0.9 mm)

80 hojas de papel común

Papel >100 gsm (a través de la ranura de alimentación manual ÚNICAMENTE)



Una hoja plegada

Máximo 2 hojas de 11x17 plegadas por la mitad

80 hojas de papel de una sola faz impresas

Papel 80 gsm

- Carta - 8.5x 11

- Oficio - una hoja plegada por la mitad, máximo 2 hojas

Aunque Stack and Shred 80X aceptará hojas sujetadas, Swingline recomienda que los ganchos y sujetapapeles se extraigan antes de triturar para extender la vida útil del producto.

Stack and Shred 80X NO PUEDE triturar lo siguiente:



Ganchos de alta resistencia

Ganchos de alta resistencia con una longitud de pata de gancho superior a los 6 mm.



> 25 hojas*

Un documento con más de 25 hojas unidas por un gancho o sujetapapel.



Documentos encuadernados



Sujetapapeles tipo bulldog



Sujetapapeles grandes

Sujetapapeles grandes. Verifique que la longitud del sujetapapel no sea superior a los 32 mm.



Múltiples hojas plegadas

Múltiples hojas plegadas* (por ejemplo, más de dos hojas de tamaño oficio plegadas por la mitad)



Revistas

Revistas u otros documentos encuadernados con múltiples ganchos o sujetapapeles



Correspondencia sin abrir*

Correspondencia sin abrir, por ejemplo, correspondencia publicitaria. Abra la correspondencia y colóquela en el mecanismo de alimentación automática o a través de la ranura de alimentación manual.*



Hojas de plástico

Hojas de plástico, documentos laminados, carpetas de plástico, papel brillante o una hoja impresa de ambos lados



>80 gsm

Papel grueso o cartulina*



Etiquetas adhesivas



Hojas arrugadas*

*Recomendamos insertar estos tipos de documentos a través de la ranura de alimentación manual.

Tecnología de alimentación automática

La trituradora Stack and Shred 80X ha sido diseñada para triturar automáticamente hasta 80 hojas de la cámara de alimentación automática y hasta 6 hojas a través de la ranura de alimentación manual. El mecanismo de alimentación automática ha sido diseñado para manejar papel sujetado con ganchos y sujetapapeles y arrastra algunas hojas de papel hacia el mecanismo de corte a fin de minimizar el riesgo de atasco de papel.

Operación

- 1 Desembale el producto.
- 2 Enchufe la trituradora en un tomacorriente que funcione.
- 3 Asegúrese de que el interruptor ubicado en la parte trasera de la trituradora esté en posición de "ENCENDIDO", lo que iluminará la bombilla LED que se muestra con el símbolo de espera (⏸).
- 4 Para comenzar a triturar, coloque el interruptor deslizante en la posición Automático (▶), lo que coloca a la trituradora en modo automático. Ahora está listo para triturar.
- 5 Para cargar la trituradora, levante simplemente la manija de la puerta para carga (vea la figura 1) para abrir la puerta para carga e inserte los documentos. Puede abrir la puerta a más de 90 grados para facilitar el acceso, si se requiere. Cargue hasta 80 hojas de a una por vez en la cámara de alimentación. NO la llene por encima del nivel MÁXIMO de 80, esto podría dañar la trituradora (vea la figura 2).
- 6 La trituradora comenzará el ciclo de trituración automáticamente SOLO después de cerrar la puerta para carga.
- 7 Si solo tiene hasta 8 hojas para triturar, puede utilizar la ranura de alimentación manual, siempre que la cámara de alimentación automática esté vacía (vea la figura 3).
- 8 Si la trituradora permanece en modo automático durante más de 2 minutos sin ser utilizada, pasará automáticamente al modo de espera para ahorrar energía.
- 9 La trituradora saldrá del modo de reposo automáticamente cuando se inserte el papel en la boca de alimentación o se abra la puerta para carga.

Función de seguridad de la papelera o puerta para carga abierta

Como medida de seguridad, si la papelera o la puerta para carga se abren durante la trituración, la máquina se detendrá, y se iluminará el indicador de Papelera llena.

Casos excepcionales de atascos

En el improbable caso en que la trituradora se atasque, Stack and Shred 80X dejará de triturar. Verifique que la papelera no esté llena, luego intente liberar el atasco utilizando la marcha inversa (◀◀) y el interruptor de liberación de atascamiento continuo (▶▶), después, regrese al modo automático (▶). Si esto no funciona, siga las instrucciones de la función de marcha inversa.

Función de marcha inversa

- 1 Si desea sacar el papel mientras está triturando, utilice el botón de marcha inversa (◀◀).
- 2 Extraiga el papel y apague la máquina utilizando el interruptor en la parte trasera de la trituradora. Extraiga el papel de la ranura de alimentación manual (si se estaba utilizando) o abra la puerta para carga, extraiga la pila restante de papel y retire el papel atascado del mecanismo de corte.
- 3 Para continuar con la trituración, coloque nuevamente el interruptor deslizante en la posición automática (▶) y encienda la máquina utilizando el interruptor de ENCENDIDO/APAGADO ubicado en la parte trasera de la trituradora.

Recalentamiento

Si la trituradora Stack and Shred 80X se utiliza en forma continua durante más de 9 minutos, ésta se puede recalentar, y se iluminará el indicador de enfriamiento (❄). Deje que la trituradora se enfríe. Cuando la trituradora esté lista para usar, el símbolo del termómetro ya no se iluminará. Si la trituradora debe enfriarse mientras tritura, no se necesita realizar ninguna acción. La trituradora volverá a comenzar a triturar papel automáticamente, una vez que se haya enfriado luego de períodos de uso continuo. Todo lo que debe hacer es asegurarse de que el papel se cargue en la cámara, y que la papelera esté vacía cuando la máquina se esté enfriando.

Trituración de tarjetas de crédito

Stack and Shred 80X puede triturar tarjetas de crédito. Cambie la trituradora a modo automático e inserte la tarjeta de crédito entre las marcas en la ranura de alimentación manual (vea la figura 4).

Swingline alienta a sus clientes a reciclar el papel triturado. Recuerde que el papel triturado no puede reciclarse si se mezcla con fragmentos de tarjeta de crédito. Para reciclar, separe el papel triturado y las tarjetas de crédito.

Papelera llena

La destructora no funcionará si el gabinete esta lleno y el símbolo de gabinete lleno (🗑) esta iluminado. Usted debe vaciar el gabinete

- Jale lentamente el gabinete para abrir y vaciar
- Empuje el gabinete vacío en el lugar y presione el botón para comenzar la destrucción

Mantenimiento

Los rodillos del mecanismo de alimentación automática pueden ensuciarse con el transcurso del tiempo, limpie con un paño seco para mantener un máximo rendimiento del producto.

El sensor infrarrojo de encendido automático, ubicado en la ranura de entrada de alimentación de papel, puede cubrirse ocasionalmente de polvo y hacer que la trituradora funcione aunque no se haya introducido papel en la máquina. Apague la trituradora desde el interruptor ubicado en la parte posterior de la máquina y limpie con cuidado el sensor con un hisopo de algodón (ver fig. 6).

Lubricación de la trituradora

Utilice únicamente hojas lubricantes para lubricar. ACCO Brands no acepta ninguna responsabilidad por la seguridad o el rendimiento del producto cuando se utilizan otros tipos de lubricantes para cualquier pieza de esta máquina. Inserte la hoja lubricante en la ranura de alimentación manual, y NO en la cámara de alimentación automática. El uso de una hoja lubricante en la cámara de alimentación automática contaminará los rodillos de alimentación, lo que impedirá que el mecanismo de alimentación automática triture. Siga las instrucciones de mantenimiento, si los rodillos se contaminan. No haga directamente del aceite la desfibadora.

Accesorios de la trituradora

Recomendamos usar una bolsa de desechos en todos los modelos de trituradora de papel para así reciclar el papel triturado.

Accesorio	Número de parte
Bolsa de desechos para reciclaje	1765028

Guía de Resolución de Problemas para Stack-and-Shred™ 80X™

		APLICABLE A LOS MODELOS						
PREGUNTA	RESPUESTA	60X	80X	100X	250X	500X		
1	La destructora no empieza a funcionar.	a	Compruebe que está encendido el interruptor de alimentación en la parte trasera de la máquina. (🔌)	Y	Y	Y	Y	Y
		b	Compruebe que se ha presionado el botón Auto (🔌) o que el interruptor esté en la posición de avance automático y que se ha encendido el interruptor de alimentación en la parte trasera. Nota: el indicador luminoso del botón Auto se apaga tras 2 minutos sin actividad. La destructora se activa automáticamente si hay papel en el compartimento de entrada automática o se coloca papel en la ranura de entrada para alimentación manual.			Y	Y	Y
		c	¿Está encendido el indicador luminoso rojo de "puerta de recipiente para recortes/tapa de carga de papel abierta" (📄🔌)? Compruebe que tanto la tapa de carga de papel como la puerta del recipiente para recortes estén cerrados.		Y	Y	Y	Y
2	Hay documentos en el compartimento de entrada automática pero la destructora ha dejado de funcionar.	a	¿Está encendido el indicador luminoso rojo de enfriamiento (❄️)? Si es así, deje que se enfríe la destructora. Una vez que se haya enfriado, volverá a funcionar.	Y	Y	Y	Y	
		b	Si está encendido el indicador luminoso rojo de "puerta de recipiente para recortes abierta/tapa de carga de papel abierta/recipiente lleno" (📄🔌), vacíe el recipiente. Compruebe también si están cerradas la tapa de carga de papel y la puerta del recipiente para recortes. Se reanudará la destrucción de documentos.		Y	Y	Y	Y
		c	¿Está encendido el indicador rojo de atasco de papel (📄)? Si es así, la destructora no pudo eliminar un atasco incluso después del ciclo automático de eliminación de atascos. Utilice el botón de retroceso manual (⏪) para hacer retroceder el papel de las cuchillas. Abra la tapa de carga de papel y quite el papel atascado.		Y	Y	Y	Y
		d	Si hay hojas arrugadas en la pila de papel, es posible que no se introduzcan correctamente. Se recomienda que las introduzca en la ranura de entrada para alimentación manual.	Y	Y	Y	Y	Y
		e	Si hay varias hojas dobladas en la pila, ábralas antes de volver a colocarlas en la pila o introdúzcalas en la ranura de entrada para alimentación manual.	Y	Y	Y	Y	Y
		f	Si hay sobres sin abrir en la pila, quítelos, ábralos y coloque su contenido en el compartimento de entrada automática, con las hojas abiertas. Los sobres se pueden destruir en la ranura de entrada para alimentación manual.	Y	Y	Y	Y	Y
		g	Compruebe los cilindros. Si están cubiertos de polvo de papel, límpielos con un paño seco.	Y	Y	Y	Y	Y
		PARA OBTENER MÁS INFORMACIÓN SOBRE QUÉ SE DEBE DESTRUIR EN EL COMPARTIMENTO DE ENTRADA AUTOMÁTICA Y EN LA RANURA DE ENTRADA PARA ALIMENTACIÓN MANUAL, CONSULTE EL APARTADO DEL MANUAL TITULADO CAPACIDAD DE DESTRUCCIÓN.						


APLICABLE A LOS MODELOS

PREGUNTA	RESPUESTA	APLICABLE A LOS MODELOS						
		60X	80X	100X	250X	500X		
3	Aunque no hay papel en la destructora, esta sigue funcionando.	a	El sensor de inicio automático por infrarrojos, situado en la ranura de entrada, puede quedar cubierto de polvo de papel de vez en cuando, lo que hará que la destructora siga funcionando aunque no se coloque papel en la máquina. Apague la destructora con el interruptor situado en la parte trasera y limpie el sensor con cuidado con un bastoncito de algodón (vea la figura 6).	Y	Y	Y	Y	Y
	b	Si la destructora sigue sin dejar de funcionar, póngase en contacto con ACCO en los siguientes números: 01 (55) 1500 5700/5778	Y	Y	Y	Y	Y	
4	Cada vez que cierro el recipiente para recortes, la destructora se enciende automáticamente durante unos segundos.	a	Tras quitar y volver a colocar el recipiente para recortes, la destructora funcionará durante aproximadamente 8 segundos para eliminar los restos de papel de las cuchillas.		Y	Y	Y	Y
5	Tengo que introducir el papel bastante dentro de la ranura de entrada para alimentación manual para que llegue a las cuchillas.	a	A diferencia de las destructoras tradicionales, el papel tiene que pasar por el compartimento de entrada automática para llegar a las cuchillas. Por este motivo, el diseño de la ranura de entrada para alimentación manual hace que sea muy fácil introducir el papel.	Y	Y	Y	Y	Y
6	He bloqueado la destructora pero se ha producido un atasco de papel y mis documentos confidenciales siguen estando en la máquina.	a	Introduzca su contraseña para desbloquear la tapa de carga de papel y eliminar el atasco. Si se le ha olvidado la contraseña o ha dejado la destructora para seguir trabajando, tras 30 minutos sin actividad, la máquina se abrirá automáticamente. Tras eliminar el atasco, vuelva a cargar el papel en la destructora antes de bloquear la tapa de carga de nuevo.				Y	Y
	¿Tengo que introducir los mismos cuatro dígitos como contraseña cada vez que utilice la destructora?	b	No, la destructora graba el código de cuatro dígitos cada vez, por lo tanto, podría cambiar el número cada vez que la utilice.				Y	Y
	Me acabo de dar cuenta de que tengo algunos documentos en el compartimento de entrada automática que no quiero destruir pero la tapa está bloqueada.	c	Al introducir la contraseña de cuatro dígitos se desbloqueará la tapa.				Y	Y
	¿Qué ocurre si alguien intenta adivinar mi contraseña para obtener acceso a mis documentos?	d	Si se introduce una contraseña incorrecta 5 veces, el mecanismo de bloqueo no aceptará más intentos. La tapa de carga de papel seguirá bloqueada hasta que finalice la destrucción.				Y	Y
7	¿Cómo debo realizar el mantenimiento de la destructora?	a	Use hojas de lubricación Swingline para lubricar el mecanismo de corte. No utilice otros tipos o marcas de lubricante.	Y	Y	Y	Y	
		b	Limpie el sensor de inicio automático por infrarrojos con frecuencia (vea el punto 3a).	Y	Y	Y	Y	Y
		c	Limpie los cilindros con un paño seco para eliminar el polvo de papel.	Y	Y	Y	Y	Y

Limited Warranty

Limited 1 year Cutter Warranty for Stack and Shred 80X Shredder and Limited 1 Year Warranty for all other Parts

ACCO Brands USA LLC, 300 Tower Parkway, Lincolnshire, IL 60069 (in Canada, ACCO Brands Canada Inc., 5 Precidio Court, Brampton, ON L6S-6B7; and in Mexico, ACCO Mexicana, S.A. de C.V. Av. Circuito Industrial Norte #6 Parque Industrial Lerma 52000, Lerma Edo. De México) (each, respectively, "ACCO Brands") warrants to the original purchaser that the cutters of this Swingline™ Stack and Shred 80X Shredder are free from defects in workmanship and material under normal use and service for a period of 1 year after purchase and all other parts are free from defects in workmanship and material under normal use and service for a period of 1 year after purchase.

ACCO Brands' obligation under this warranty is limited to replacement or repair, at ACCO Brands' option, of any warranted part found defective by ACCO Brands without charge for material or labor. Any replacement, at ACCO Brands' option, may be the same product or a substantially similar product that may contain remanufactured or refurbished parts. This warranty shall be void in the following circumstances:

- (i) if the product has been misused,
- (ii) if the product has been damaged by negligence or accident, or
- (iii) if the product has been altered by anyone other than ACCO Brands or ACCO Brands' authorized agents.

For warranty execution, please call:

1-800-541-0094 in the USA
1-800-263-1063 in Canada
01-(55)-1500-5700 / 5778 in Mexico
Or go to www.swingline.com.

TO THE EXTENT ALLOWED BY APPLICABLE LAW, THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESSED WARRANTIES, REPRESENTATIONS OR

PROMISES INCONSISTENT WITH OR IN ADDITION TO THIS WARRANTY ARE UNAUTHORIZED AND SHALL NOT BE BINDING ON ACCO BRANDS. TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAWS, ANY IMPLIED WARRANTIES (IF APPLICABLE) ARE LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY. SOME STATES AND JURISDICTIONS DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS, SO THE ABOVE LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT SHALL ACCO BRANDS BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL, PUNITIVE, EXEMPLARY, CONSEQUENTIAL OR SIMILAR DAMAGES, WHETHER OR NOT FORSEEABLE. SOME STATES AND JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF SPECIAL, INCIDENTAL, PUNITIVE, EXEMPLARY, CONSEQUENTIAL, OR SIMILAR DAMAGES, SO THE ABOVE EXCLUSION OR LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU.

FOR CONSUMERS WHO HAVE THE BENEFIT OF CONSUMER PROTECTION LAWS OR REGULATIONS IN THEIR JURISDICTION OF PURCHASE OR, IF DIFFERENT, IN THEIR JURISDICTION OF RESIDENCE, THE BENEFITS CONFERRED BY THIS WARRANTY ARE IN ADDITION TO ALL RIGHTS AND REMEDIES CONVEYED BY SUCH CONSUMER PROTECTION LAWS AND REGULATIONS.

To the extent permitted by law, this warranty is not transferable and will automatically terminate if the original product purchaser sells or otherwise disposes of the product.

This warranty gives you specific legal rights. Other rights, which vary from jurisdiction to jurisdiction, may exist. In addition some jurisdictions do not allow (i) the exclusion of certain warranties, (ii) limitations on how long an implied warranty lasts and/or (iii) the exclusion or limitation of certain types of costs and/or damages, so the above limitations may not apply.

Garantie Limitée

Garantie limitée de 1 an sur les couteaux de la déchiqueteuse Stack and Shred 80X Shredder et garantie limitée de 1 ans sur les autres pièces

ACCO Brands USA LLC, 300 Tower Parkway, Lincolnshire, IL 60069 (au Canada, ACCO Brands Canada inc., 5 Precidio Court, Brampton, ON L6S 6B7; et au Mexique, ACCO Mexicana, S.A. de V.V. Av. Circuito Industrial Norte #6 Parque Industrial Lerma 52000, Lerma Edo. De Mexico) (chacun, respectivement, «ACCO Brands») garantit à l'acheteur initial que les lames de cette déchiqueteuse Swingline™ Stack and Shred 80X Shredder sont exemptes de défauts de fabrication et de main-d'œuvre dans des conditions d'utilisation et d'entretien normales pour une période de un (1) ans à partir de la date d'achat et toutes les autres pièces sont exemptes de défauts de fabrication et de main-d'œuvre dans des conditions d'utilisation et d'entretien normales pour une période de un (1) ans suivant l'achat.

L'obligation d'ACCO Brands envers cette garantie est limitée au remplacement ou à la réparation, au choix d'ACCO Brands, dans le cas où n'importe quelle pièce garantie serait trouvée défectueuse par ACCO Brands, et ce, sans frais de matériel ou de main-d'œuvre. ACCO Brands se réserve le droit de remplacer le produit défectueux par un autre produit identique ou par un équivalent qui peut contenir des pièces réusinées ou remises à neuf. La garantie sera nulle et non avenue dans les circonstances suivantes :

- (i) si le produit a été utilisé abusivement;
- (ii) si le produit a été endommagé par négligence ou accidentellement ou
- (iii) si le produit a été modifié par une personne autre qu'un employé ou un agent autorisé d'ACCO Brands.

Pour prestation de la garantie, veuillez composer le :

1-800-541-0094 aux É.U.
1-800263-1063 au Canada
01-(55)-1500-5700 / 5778 au Mexique

Ou allez sur le site www.swingline.com.

DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI APPLICABLE, LA PRÉSENT GARANTIE REMPLACE TOUTES LES AUTRES GARANTIES EXPRESSES, TOUTES REPRÉSENTATIONS OU PROMESSES CONTRADICTOIRES AVEC, OU AJOUTÉES À CETTE GARANTIE NE SONT PAS AUTORISÉES ET NE SONT PAS RELIÉES À ACCO BRANDS. DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LES LOIS APPLICABLES, LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE (SI APPLICABLE) SE LIMITE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES JURISDICTIONS N'AUTORISENT PAS LES LIMITATIONS PORTANT SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE, DE SORTE QUE LES LIMITATIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS VOUS ÊTRE APPLICABLES. DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LOI APPLICABLE, ACCO BRANDS NE SERAIT, EN AUCUN CAS, ÊTRE TENU RESPONSABLE DE TOUS DOMMAGES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES, PUNITIFS, EXEMPLAIRES, CONSÉCUTIFS OU SIMILAIRES, QU'ILS SOIENT PRÉVISIBLES OU NON. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES JURISDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES SPÉCIAUX, ACCESSOIRES, PUNITIFS, EXEMPLAIRES, CONSÉCUTIFS OU SIMILAIRES DE SORTE QUE LES EXCLUSIONS OU LIMITATIONS CI-DESSUS PEUVENT NE PAS VOUS ÊTRE APPLICABLES.

POUR LES CONSOMMATEURS BÉNÉFICIAIRES DE LOIS OU DE RÉGLEMENTATIONS EN MATIÈRE DE PROTECTION DES

CONSUMMATEURS DANS LEUR JURIDICTION D'ACHAT, OU, SI ELLE EST DIFFÉRENTE, DANS LEUR JURIDICTION DE RÉSIDENCE, LES AVANTAGES CONFÉRÉS PAR CETTE GARANTIE S'AJOUTENT À TOUS LES DROITS ET RECOURS FOURNIS PAR LESDITES LOIS ET RÉGLEMENTATIONS EN MATIÈRE DE PROTECTION DES CONSOMMATEURS.

Dans la mesure autorisée par la loi applicable, cette garantie n'est pas transférable et devient automatiquement nulle si l'acheteur original du

produit vend ou aliène de quelque autre manière le produit.

Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques auxquels peuvent s'ajouter d'autres droits variant selon les juridictions. De plus, certaines juridictions n'autorisent pas (i) l'exclusion de certaines garanties (ii), les limitations portant sur la durée d'une garantie implicite et/ou l'exclusion ou la limitation de certains coûts et/ou dommages, de sorte que les limitations ci-dessus peuvent ne pas vous être applicables.

Garantía Limitada

Garantía limitada de las cuchillas de corte 1 año y garantía limitada de 1 año para el resto de las piezas.

ACCO Brands USA LLC, 300 Tower Parkway, Lincolnshire IL, 60069, ACCO Brands Canada Inc., 5 Precidio Court, Brampton, ON L6S-6B7, ACCO MEXICANA S.A. DE C.V Circuito de la Industria Norte No. 6 Parque Industria Lerma, Lerma Edo. de México C.P. 52000 México. (cada una, respectivamente, "ACCO Brands") garantizan al comprador original de este producto que este producto de ACCO Brands (excepto las cuchillas) está libre de defectos de mano de obra y material por un período de 1 año después de la fecha de compra en condiciones de uso y servicio normales. (Esta garantía excluye las cuchillas.)

La obligación de ACCO Brands bajo esta garantía se limita al reemplazo o la reparación, a la sola opción de ACCO Brands, de cualquier pieza garantizada que ACCO Brands determine que está defectuosa, sin cargo por material o mano de obra. Cualquier reemplazo puede ser, a la sola opción de ACCO Brands, por el mismo producto o un producto sustancialmente similar que puede contener piezas reconstruidas o reacondicionadas. Esta garantía no será válida en cualquiera de las siguientes circunstancias:

- (i) si el producto se usó incorrectamente,
- (ii) si el producto se dañó por negligencia o accidente,
- (iii) si el producto fue alterado por cualquier persona que no pertenezca a ACCO Brands o sus agentes autorizados.

Para reclamar la garantía por favor llame al:

1-800-541-0094 en los Estados Unidos de América

1-800-263-1063 en Canadá

01-(55)-1500-5700 / 5778 en México

O visite www.swingline.com.

CONFORME LO PERMITAN LAS LEYES APLICABLES, ESTA GARANTÍA REEMPLAZA CUALQUIER OTRA GARANTÍA VERBAL O ESCRITA. NO ESTÁ AUTORIZADA NINGUNA REPRESENTACIÓN O PROMESA ADICIONAL QUE NO SEA CONSISTENTE CON ESTA GARANTÍA Y NO REPRESENTARÁ OBLIGACIÓN LEGAL ALGUNA PARA ACCO BRANDS. HASTA DONDE LO PERMITEN LAS LEYES APLICABLES, LA DURACIÓN DE CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA (SI CORRESPONDIERA) ESTÁ LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS Y JURISDICIONES NO PERMITEN LIMITACIONES EN RELACIÓN AL TIEMPO DE DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, POR LO TANTO, LA LIMITACIÓN ANTERIOR PUEDE NO SER APLICABLE EN SU CASO. HASTA DONDE LAS LEYES

APLICABLES LO PERMITAN, EN NINGÚN CASO ACCO BRANDS ASUME RESPONSABILIDAD LEGAL POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, PUNITIVOS, EJEMPLARES, CONSECUENTES O SIMILARES YA SEAN PRECIBLES O NO. ALGUNOS ESTADOS Y JURISDICIONES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LOS DAÑOS Y PERJUICIOS ESPECIALES, INCIDENTALES, PUNITIVOS, EJEMPLARES, CONSECUENTES O SIMILARES, DE MODO QUE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN PRECEDENTE PUEDE NO SER APLICABLE A SU CASO.

PARA LOS CONSUMIDORES QUE CUENTAN CON EL BENEFICIO DE LEYES O REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR EN LA JURISDICCIÓN DONDE SE EFECTUÓ LA COMPRA O SI LAS LEYES SON DIFERENTES Y APLICAN A LA JURISDICCIÓN DE RESIDENCIA, LOS BENEFICIOS OTORGADOS POR ESTA GARANTÍA SON ADICIONALES A TODOS LOS DEMÁS DERECHOS Y COMPENSACIONES QUE MARCAN TALES LEYES Y REGULACIONES DE PROTECCIÓN AL CONSUMIDOR.

Conforme a lo permitido por ley, esta garantía no es transferible y termina automáticamente si el comprador original del producto vende o se deshace de dicho producto de cualquier otra manera.

Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Pueden existir otros derechos, que varían según la jurisdicción. Además, ciertas jurisdicciones no permiten (i) la exclusión de ciertas garantías, (ii) las limitaciones de la duración de las garantías implícitas y/o (iii) la exclusión o limitación de ciertos tipos de costos y/o daños y perjuicios de modo que las limitaciones precedentes pueden no ser aplicables.

Service

ACCO Brands USA
300 Quartet Avenue,
Booneville, MS 38829
(800) 541-0094

ACCO Brands Canada
5 Precidio Court,
Brampton, ON L6S-6B7
(800) 268-3447

ACCO Mexicana
S.A. de C.V. Av.
Circuito Industrial Norte #6
Parque Industrial Lerma 52000,
Lerma Edo. De México
01 (55) 1500 5700 / 5778



ACCO Brands
300 Tower Parkway
Lincolnshire, IL 60069-3640
In USA call 800.541.0094
www.acco.com

www.swingline.com